

Genre du véhicule Remorque de travail	Marque J E N B A C H	Type JW	302	Fiche d'homologation n° CH 9445 01
--	-------------------------	------------	-----	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "JW 302" sur plaquette du constructeur; à droite latér. à l'avant sur cadre du châssis, plaquette rivée.

"JENBACH 302" de chaque côté du vhc.

Numéro du châssis frappé à l'avant, en haut au-dessus pied-béquille et sur plaquette du constr.  
Signe d'identification du moteur frappé

Constructeur JENBACHER WERKE AG, Jenbach/Tirol Importateur Baumaschinen AG, Zürich

CHASSIS Nombre d'essieux 1 av. susp. - Nombre de roues: 2  
 Direction \_\_\_\_\_ Assistance \_\_\_\_\_  
 Frein de service méc.pr.inertie, exp.int. tringle et câble,  
 Frein auxiliaire méc.exp.interne, levier avec secteur  
 Frein stationn. tringle et câble, av. disp. sécurité de rupture  
 Transmission \_\_\_\_\_ Nombre vit. \_\_\_\_\_  
 Blocage differ. \_\_\_\_\_ Crochet rem. anneau Ø 40 Vitesse max. 80 km/h

Moteur de travail: Block temps 4  
 Marque JENBACH Carbur. D  
 Type JW 302 KL  
 Position \_\_\_\_\_ Nombre cyl. \_\_\_\_\_  
 Alésage \_\_\_\_\_ Course \_\_\_\_\_  
 Cylindr. \_\_\_\_\_ cm<sup>3</sup> CV-Impôt \_\_\_\_\_  
 CV-puiss. \_\_\_\_\_ (-) à \_\_\_\_\_ t/m  
 Refroidissement \_\_\_\_\_  
 Bruit 80 dB (A) à 1500 t/m  
 Amortissement bruit 1 pot 710xØ250

CARROSSERIE Forme compresseur Nombre portes \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ Toit ouvert \_\_\_\_\_  
 Nombre de places: Total \_\_\_\_\_; AV \_\_\_\_\_; milleu \_\_\_\_\_; AR \_\_\_\_\_; Places debout \_\_\_\_\_

DIMENSIONS	Voie	AV	AR	1200
	Diam. braquage	G	DR	-
Empattement	- / ( / / )			
	Dimensions ext.	Dimensions int.		
Longueur	3060			
Largeur	1430			
Hauteur	1700			
Porte à faux	AV	*)		
	AR	980		
	lat.	-		

POIDS	Avant	Milleu	Arrière	TOTAL
A vide	120		1140	1260
Charge utile	-		-	-
Total	120		1140	1260
Garantie fabr.	150		1200	1260
Dimens. pneus	165 - 15		6 PR	
Charge p. essieu			1170	
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable			-	kg

Porte-à-faux du timon = 2080 mm \*)

## EQUIPEMENT

Equipement électrique \_\_\_\_\_ V

Feux de route \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Avertisseur optique \_\_\_\_\_  
 Feux de croisement \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Feux de position \_\_\_\_\_  
 Feux de gabarit \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Feux de brouillard \_\_\_\_\_  
 Avertisseur \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Niv. sonore \_\_\_\_\_ ( )  
 Essuie-glace \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_ Ø 70  
 Feux arrières 2/ULO K 33220 s'ép. Catadioptr. AV=2/ULO E1 b1  
 Feux stop 2/ULO K 33220 comb. [AR=2/HELLA E1 Δ 150  
 Eclair. plaque contr. 2/sép. centre \_\_\_\_\_ Plaque ~~XXXXXXXX~~/oblongue  
 Rétroviseur \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Indic. vitesse \_\_\_\_\_ -  
 Indic. direction clign. 2/combinés ULO K 33220  
 AV \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ latér. \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ AR jaune  
 Avert. clign. \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_ -  
 1 cale 240 x 100 x 90 mm

## INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Remorque de travail  
 Marque & type JENBACH JW 302  
 Châssis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule)  
 Homologation n° CH 9445 01  
 Forme de la carr. compresseur  
 Places ass. : Total \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ avant)  
 Poids à vide 1260 Carburant \_\_\_\_\_  
 CV \_\_\_\_\_  
 Charge utile \_\_\_\_\_ Cylindrée \_\_\_\_\_ cm<sup>3</sup>  
 Poids total 1260 Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: N° de châssis du vhc. expertisé : 6 155 326

Lieu et date de l'expertise  
Zurich, 29.4.1970

La commission d'expertise

Genre du véhicule	Marque	Type	Fiche d'homologation n°
Remorque de travail	J E N B A C H	JW 302	CH 9445 01

F I C H E   C O M P L E M E N T A I R E   I .

Complément du 8.3.72 - lin

A partir du No de châssis : 6.155.100

Feux : feux AR, feux stop, clignoteurs 2/HELLA K 23354  
catadioptrés : avant 2/I (E)  
arrière 2/III (E)

Garde-boue : selon l'article 22, alinéa 5 de l'OCE exigé.